



Sendai International Center News

# SIRA NEWS

仙台国際センターだより

# 11

November



「ストラスブールの街並み」  
「インターカルチュラル・シティ」プログラムの一環として開かれた国際会議に参加するため、SIRA職員がフランスの都市、ストラスブールを訪れました！

## 公益財団法人 仙台国際交流協会

Sendai International Relations Association (SIRA/さいら)

### 【管理課】

〒980-0856 仙台市青葉区青葉山 仙台国際センター内  
TEL 022-265-2211 FAX 022-265-2485 info@sira.or.jp

### 【総務企画課】

〒980-0804 仙台市青葉区大町2丁目2-10 仙台青葉ウイングビルA棟 11階  
TEL 022-265-2480 FAX 022-261-0611

URL [www.sira.or.jp](http://www.sira.or.jp)

\*SIRAは、仙台国際センターの管理・運営を行っています。



## Information from SIRA

### (公財)仙台国際交流協会補助金第4期 募集のお知らせ

国際交流事業に補助金を交付します。  
国際交流や多文化共生、国際協力活動、異文化理解を促進するための事業に補助金を交付します。

- 事業実施時期＝平成27年1月～3月
- 応募期間＝11月4日（火）～28日（金）
- 対象＝主に市内で活動し、構成員の過半数が市内にお住まいか通勤・通学している団体
- 補助金の上限は10万円
- 申請方法など詳しくはお問い合わせください
- 問合せ・申込＝SIRA TEL：022-265-2480  
E-mail：plan2@sira.or.jp

世界の料理

## ヨルダン



### ★マンサフ

ヨーグルトで羊の肉を煮込んだもの。ナッツ類をかけた米と小麦のピラフの上のせて食べる。ヨルダンの代表的な料理で、お祝いなどで大勢の人が集まる時には必ずと言っていいほど振る舞われる。

### ★マクルーバ

アラビア語で「ひっくりかえした料理」のこと。スパイスで下味をつけたチキンと野菜、そしてサフランライスを層にして鍋で炊き込む。鍋を上下逆さまにして大きなお皿に移し、仕上げに松の実をちらしたらできあがり。



＊ ＊11月の仙台国際センター休館日 ＊ ＊

11月17日（月）～20日（木）

＊11月24日（月）は、交流コーナー図書室の閉室日です。

## EVENT INFORMATION



仙台市内・近郊で今月行われる国際イベントのご紹介です。

8  
(土)

### ドキュメンタリー映画『ハーフ』上映会 (Film Screening of "HAFU") +Talk Session

日本人と外国人の間に生まれる「ハーフ」と呼ばれる人たちに焦点をあてたドキュメンタリー映画。2013年/日本/87分/日本語 (英語字幕)

日時：11月8日(土) 17:00-19:30  
場所：仙台国際センター交流コーナー研修室  
参加費：1,000円 (ドリンク付)  
対象：どなたでも

主催：HAFU仙台上映会

(<http://hafusendai.jimdo.com/>)

問合せ：nov8sat@yahoo.com

申込方法：Eメールでお名前、ご連絡先 (Eメールアドレスと電話番号どちらか) お知らせください。

申込期間：11月7日(金)まで (ただし定員になり次第締め切り)

定員：40名

### 平成26年度NPO法人アイカス公開研修

#### 教材化する力を養う～教科書学習を離れて 第2回～

教科書を使わない日本語レッスンのあり方を講師の方と一緒に考えます。

日時：11月15日(土) 13:00-15:00  
(受付12:30～)

場所：仙台国際センター交流コーナー研修室

講師：遠藤藍子氏 [昭和女子大学元教授、『日本語集中トレーニング』(アルク) 著者]

参加費：アイカス会員300円/一般500円

対象：SIRA日本語ボランティア、日本語ボランティアに興味のある方

主催：NPO法人国際都市仙台を支える市民の会 (アイカス)、SIRA

申込方法：お名前とご連絡先を以下の研修担当まで。

問合せ・申込先：FAX 022-248-2286

Email [npo.icas@gmail.com](mailto:npo.icas@gmail.com)

ブログ：<http://npoicas.blog94.fc2.com/>



22  
(土)

### 英国留学セミナー

語学留学から大学院留学まで！ブリティッシュ・カウンシルのスタッフから直接お話を聞けるチャンスです！

日時：11月22日(土) 13:00-15:30

場所：仙台国際センター交流コーナー研修室

参加費：無料 (要申込)

対象：英国留学に興味のある方

主催：ブリティッシュ・カウンシル 共催：SIRA

申込：<http://www3.rev.nj/educationuk> よりオンラインのみでの申し込み

問合せ：ブリティッシュ・カウンシル

TEL：03-3235-8031

E-mail：[educationuk@britishcouncil.or.jp](mailto:educationuk@britishcouncil.or.jp)

23  
(日)

### 韓国料理教室★冬の白菜キムチ

作ったキムチは1kg持ち帰れます！ランチにビビンバもしくは豆腐チゲを検討中！

日時：11月23日(日) 10:00-13:00

場所：仙台国際センター交流コーナー研修室B

参加費：1,000円 (要申込)

対象：どなたでも

主催/問合せ/申込：仙台韓国料理チーム

TEL：080-5009-4181/FAX：022-251-5115

27  
(木)

### アフリカセミナー

#### 「アラビア王女サロメの数奇な人生から」

富永智津子氏 (元宮城学院女子大学教授) による講演会。

日時：11月27日(木) 10:00-12:15

場所：仙台国際センター交流コーナー研修室A

参加費：700円 (事前申込不要)

対象：どなたでも

主催・問合せ：アフリカセミナー

TEL：022-362-7907

### Give Awayのお知らせ

保存期間の過ぎた新聞・雑誌・図書資料などをご自由にお持ち帰りいただける期間です。掘り出し物が見つかるかも！ぜひ交流コーナーへお越しください。

開催期間：11月24日(月)～11月30日(日)



## 今月のピックアップ

「多様性を生かしたまちづくりと防災  
～インターカルチュラル・シティを参考に～」  
公開ワークショップ報告(9月13日開催)



9月13日(土)に仙台国際センターで、公開ワークショップ「多様性を生かしたまちづくりと防災～インターカルチュラル・シティを参考に～」が、国際交流基金とSIRAの共催で開催されました。自治体やNPOで多文化共生や防災に携わるスタッフ、研究者、市民などおよそ30人に参加いただきました。



「インターカルチュラル・シティ」とは、移住者や少数者によってもたらされる文化的な多様性を、脅威ではなくむしろチャンスととらえ、都市の活力や革新、



(欧州評議会の「アゴラ・ビルディング」)

創造、成長の力にしようとする新しい都市政策で、欧州評議会が欧州委員会とともに進めており、世界でおよそ60の都市が参加しています。このワークショップでは、明治大学の山脇啓造教授より「インターカル

チュラル・シティ - グローバル時代における欧州都市の新潮流」と題して詳しくお話いただきました。

その後、「インターカルチュラル・シティ」プログラムの一環として今年の6月にフランス・ストラスブール市で開かれた国際会議「多様な社会における住民保護と防災」に参加したSIRAとNPO多文化共生リソースセンター東海のスタッフより報告が行われました。

そのなかでは、災害時に移民や少数者の安全をどのように確保するのかという課題については移民等の受け入れに深い歴史や経験を持つヨーロッパでも対策がほとんど進んでおらず、日本での取り組みがとても参考になったという感想がヨーロッパの参加者からあったことなどが報告されました。

この公開ワークショップや、インターカルチュラル・シティについて、さらに詳しくお知りになりたい方は、国際交流基金のウェブサイト (<http://www.jpof.go.jp/j/intel/exchange/organize/intercultural/>) をご覧ください。

## お知らせ

### Nice Place Sendai ～留学生生活情報屋～



せんだい留学生交流委員が自主企画の活動としてウェブサイトを立ち上げました。Facebookページでタイトルは「Nice Place Sendai～留学生生活情報屋～」です。

留学生ならではの視点から、何をどこで買った方がいいか、おすすめのお店紹介、仙台に住むための知っておいた方がよい情報など、たくさんを紹介していくサイトです。留学生、在住外国人の方、日本人にとっても、意外な発見があるかもしれません。彼らの発信する今後の情報にぜひご注目ください！

Facebookで  
「Nice Place Sendai」で  
検索してください！



## 市民のCHIKARA



地域でがんばる団体と市民をつなぐ“団体活動紹介コーナー”です。今回ご紹介する団体は、「SEIG」です。副代表の山田さんにお話を伺いました。



### SEIG

Q：いつ、どのような目的で設立された団体ですか？

A：1988年12月、一番町市民センター（現：青葉区中央市民センター）で開催された「ガイド養成講座」の修了生達で結成。在仙外国人の方々が仙台で生活するために役立つ情報を届ける目的で設立した団体です。

Q：団体名の由来はなんですか？

A：Sendai English Information Group の頭文字をとりました。



Q：具体的な活動内容を教えてください

A：年10回、SEIG Letterを発行しています。毎月第1金曜日（又は火曜日。8月と1月は

お休み）国際センターのワークショップで活動しています。ホームページもあります。

<https://sites.google.com/site/seigjapan/>

Q：今後の活動について

A：情報誌作りの他に、外国人の方をゲストにお迎えして母国の文化・歴史・教育・生活などのお話を伺うコーヒークラッチを行っています。たくさんの方々に知っていただき、参加していただけるような工夫をしていきたいです。

Q：読者の方々へメッセージをお願いします！

A：興味をお持ちになった方がいましたら、お気軽に遊びにきてください。



WE



SENDAI

このコーナーでは、仙台で国際活動をする市民が活動紹介や仙台の魅力を伝えます。

今回は、せんだい留学生交流委員のアリーセ・ドンネレさん！  
（留学生情報発信レポート\*より）



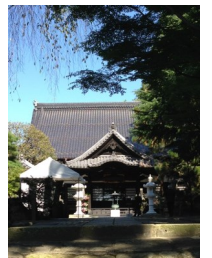
ラトビア出身のアリーセです。私のおすすめの場所、仙台にある二つの場所を紹介したいです。特に、疲れている働き者には癒しの場所だと思います。

一つは、輪王寺というお寺です。秋に紅葉がすごくきれいで、とても静かなところです。古い墓地を歩いて、秋の穏やかな美しさをよく感じられるところです。

留学生のみなさん、故郷で飼っている動物が懐かしくないですか？ 輪王寺には、ロバ3頭と数え切れない猫たちが住んでいます。

それに、日本の座禅を体験したいなら、毎週の土曜日18：15ごろぜひ来てください！

土曜座禅会がありますよ！



もう一つは、通学の途中にある小さい中島丁公園です。旅行の雑誌みたいな写真をたくさん撮れるところです！和風の池、紅葉、綺麗な花が一杯で、隣の八幡社の館で興味深い文化活動が時々行われています。みなさんも、静かで綺麗な公園で少しリラックスしませんか？

• 輪王寺 <http://www.rinno-ji.or.jp/>

• 八幡社の館 [http://www.geocities.jp/nachimam\\_mzk/O2\\_morinoyakata/morinoyakata.html](http://www.geocities.jp/nachimam_mzk/O2_morinoyakata/morinoyakata.html)

\*留学生の情報発信レポート…さいらブログやFacebookでせんだい留学生交流委員が仙台の魅力について発信します。